

## 行動規範



CRÉATION  
BAUMANN

社会的責任を負う企業経営は、企業活動の基本原則の1つです。  
企業が決定を下す際にはいつでも、経済的、社会的、環境的結果を  
念頭に置き、利害の適切なバランスを取らなければなりません。



CRÉATION  
BAUMANN

適用範囲	本行動規範は、本規範に拘束されるクリエーションバウマンの、全世界の支店および事業部門に適用され、クリエーションバウマンにより自己宣言の形で署名されています。
企業経営の一般原則	クリエーションバウマンは本行動規範に拘束され、自社が事業を展開する各国の法律および法規定を順守します。クリエーションバウマンは、公正な競争に参加し、強要や贈収賄を含むあらゆる種類の腐敗を拒絶します。クリエーションバウマンは、そのサプライチェーンにおいて継続的に透明性の向上に努め、自社の事業遂行の在り方について社外に向けて確実に適切なコミュニケーションを行います。
人権	<p>クリエーションバウマンはその事業活動において人権を尊重します。クリエーションバウマンはいかなる人権侵害にも決して関与しません。特に、クリエーションバウマンは以下の人権を尊重します。</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• 権利の平等と差別の禁止。</li> <li>• プライバシーの保護。</li> <li>• 意見および意見表明の自由の権利。</li> <li>• 職場における従業員の健康と安全の権利。</li> </ul>
労働条件	<p>クリエーションバウマンは、製造現場において社会的基準を尊重することを約束します。そのために、クリエーションバウマンは国際労働機関（ILO）の中核的労働基準を順守し、特に以下に重点を置きます。</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• 強制労働の禁止。</li> <li>• 児童労働の禁止。</li> <li>• 現地の労働および休憩時間の規制の順守。時間外労働には報酬が伴わなければならない。</li> <li>• 雇用による活動とその場所に相応しい賃金を支払い、同一労働同一賃金とする。</li> <li>• 労働安全衛生に関する現地の規制の順守。</li> <li>• 集会および団体交渉の自由の尊重。</li> </ul>
環境保護	<p>クリエーションバウマンは、自社事業を行うすべての場所での活動において環境を尊重しています。十分な保護を行うためには、経済的に継続可能な対策が必要です。</p> <p>特に、クリエーションバウマンは化学物質の責任ある取扱いに取り組み、水やエネルギーの使用を継続的に最適化し、確実にこうした資源の消費を長期的に可能な限り少なく保つようになっています。</p>

クリエーションbaumannは、自社の事業活動において本行動規範を遂行するために、あらゆる合理的な努力をします。不具合が生じた場合、クリエーションbaumannは遅滞なく改善策を講じます。クリエーションbaumannの契約先に対しては、要請に応じて本行動規範がどのように尊重されるかについてエビデンスに基づく説明を行います。企業秘密または競合に関する情報で、保護が必要なものは、本説明報告から除外されます。



Philippe Baumann  
CEO  
Création Baumann AG



Anton Minder  
Logistics and Human Resources Director  
Création Baumann AG

Langenthal, 1. December 2019